

девушки, и что, хотя подателю петиции не будет разрешено когда-либо вновь поселиться в Танганьике, ему будет разрешено въехать в Танганьику, чтобы увести девушку, при условии, что он примет соответствующие меры для обеспечения ее переезда и что у него будет обратный билет на переезд из Танганьики,

2. *предлагает* управляющей власти незамедлительно сообщить Совету о том, чем закончилось это дело.

521-е заседание, 22 марта 1954 года

869 (XIII). Петиция Союза граждан Меру (Т/РЕТ.-2/164)

Совет по Опеке,

рассмотрев в консультации с Соединенным Королевством, являющимся заинтересованной управляющей властью, петицию Союза граждан Меру, относящуюся к Танганьике (Т/РЕТ.2/164, Т/OBS.2/7, Т/L.436),

1. *обращает внимание* подателей петиции на заявление управляющей власти относительно того, что те члены племени Ва Меру, которые находятся в Сингиси-Поли и которых г-н Фоксанер хотел выселить, являются *скваттерами* на земле, которая принадлежит ему на законном основании, что в ряде таких случаев он возбуждал дело в суде, который в большинстве случаев вынес решения в его пользу, но, что, тем не менее и невзирая на его права в этом отношении, управляющая власть постановила, что *скваттеров* не следует тревожить и, с этой целью, вступила в переговоры с г-ном Фоксанером относительно приобретения на государственные средства занятой *скваттерами* земли, с тем чтобы она была бесплатно передана принадлежащим к коренному населению жителям;

2. *предлагает* управляющей власти возможно скорее довести до сведения Совета по Опеке об окончательных результатах ее переговоров с г-ном Фоксанером;

3. *предлагает* управляющей власти принять меры к тому, чтобы, при окончательном разрешении дела Сингиси-Поли, туземцам, занимающим эту землю, были полностью обеспечены их права на эту землю.

521-е заседание, 22 марта 1954 года

870 (XIII). Петиция г-на Эдуарда Леви (Т/РЕТ.2/165)

Совет по Опеке,

рассмотрев в консультации с Соединенным Королевством, являющимся заинтересованной управляющей властью, петицию г-на Эдуарда Леви, относящуюся к Танганьике (Т/РЕТ.2/165, Т/OBS.2/9, Т/L.436),

принимает к сведению замечания управляющей власти.

521-е заседание, 22 марта 1954 года

**РЕЗОЛЮЦИИ ПО ПЕТИЦИЯМ, ОТНОСЯЩИМСЯ
К РУАНДА-УРУНДИ**

871 (XIII). Петиция г-на Е. Рабо (Т/РЕТ.3/61)

Совет по Опеке,

рассмотрев в консультации с Бельгией, являющейся заинтересованной управляющей властью, петицию

г-на Е. Рабо, относящуюся к Руанда-Урунди (Т/РЕТ.3/61, Т/L.437),

1. *обращает внимание* подателя петиции на заявления представителя Бельгии и представителя ЮНЕСКО относительно того, что ЮНЕСКО никогда не предлагала организовать программу для занятий для коренного населения Руанда-Урунди;

2. *принимает к сведению*, однако, заявление представителя ЮНЕСКО о том, что эта организация предложила шестимесячную стипендию в области образования для одного из коренных жителей территории, но что в марте 1951 года бельгийское правительство заявило о том, что оно не может принять это предложение;

3. *выражает надежду*, что управляющая власть будет продолжать уделять серьезное внимание предложениям стипендий со стороны ЮНЕСКО и будет сообщать Совету о своих решениях по таким предложениям.

521-е заседание, 22 марта 1954 года

872 (XIII). Петиция г-на Жозефа Хабьяримана Житера (Т/РЕТ.3/69)

Совет по Опеке,

рассмотрев в консультации с Бельгией, являющейся заинтересованной управляющей властью, петицию г-на Жозефа Хабьяримана Житера, относящуюся к Руанда-Урунди (Т/РЕТ.3/69, Т/OBS.3/6, Т/L.437),

отмечая, что податель петиции обвиняет управляющую власть в дискриминации по признаку расы в ее повседневной административной деятельности, а также при отправлении правосудия,

рассмотрев случаи, указанные подателем петиции в качестве примеров того, что он считает расовой дискриминацией, и подвергнув обсуждению подробные замечания управляющей власти по каждому из этих случаев,

1. *считает*, что не было приведено доказательств пристрастности со стороны администрации ни в ее административной деятельности, ни при отправлении правосудия;

2. *обращает внимание* подателя петиции на замечания управляющей власти относительно различных приведенных им случаев.

521-е заседание, 22 марта 1954 года

873 (XIII). Петиция г-на Е. Рабо (Т/РЕТ.3/L.2)

Совет по Опеке,

рассмотрев в консультации с Бельгией, являющейся заинтересованной управляющей властью, петицию г-на Е. Рабо, относящуюся к Руанда-Урунди (Т/РЕТ.3/L.2, Т/OBS.3/7, Т/L.437),

1. *обращает внимание* подателя петиции на заявления управляющей власти о том, что

а) в Саве имеется школа с пансионом, которая дает образование, специально приспособленное к нуждам детей мулатов;

б) в правительственную школу в Гома принимаются дети всех рас, если только они достигли достаточного образовательного уровня;

с) ряд лиц, подписавших приложение к петиции, имеют детей, которые учатся в школе в Гома;